

STAINLESS STEEL NECK TURNING MANDRELS - SINCLAIR INTERNATIONAL 30 CALIBER (.306") STAINLESS NECK TURNING MANDREL

Sinclair stainless steel neck turning and expander mandrels for 17 through 50 caliber cartridges are turned from high grade stainless steel on precision turning centers. Turning mandrels are sized .002 inch under bullet diameter and expander mandrels are .001 inch under bullet diameter. The shape and surface of all mandrels is the result of years of experimenting by many expert handloaders. Our Carbide turning mandrels are precision ground from solid carbide stock, which yields even closer tolerances. All carbide mandrels are ground to .002 inch under bullet diameter. Adjustments on our NT-4000 turning tool will be more consistent with carbide mandrels due to the tighter tolerances of the mandrels. Large caliber (35 to 50 caliber) mandrels fit only the Large Caliber Expander Expander Body and NT-5000 Turning Tool.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL 30 CALIBER (.306") STAINLESS NECK TURNING MANDREL
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749001184
- Mfr. No.:
- Caliber: 30 Caliber
- Diameter (in): 0.306
- Delivery weight: 0.032kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für die EdelstahlNackebearbeitungsmandrels von Sinclair International](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Sinclair International Stainless Steel Neck Turning Mandrels](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para Mandriles de Giro de Cuello de Acero Inoxidable de Sinclair International](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Mandrins de Tournage en Acier Inoxydable Sinclair International](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Mandrini di Tornitura in Acciaio Inossidabile Sinclair International](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Stalowych Mandryli do Obróbki Neck firmy Sinclair International](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet Sinclair International Ruostumattomasta Teräksestä Valmistetuille Kaulan Kääntömandreilleille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för Sinclair International Rostfria Stålmandrel](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro mandrelly pro otáčení a expanze nábojnic Sinclair International](#)

Sicherheitsanleitung für die EdelstahlNackенbearbeitungsmandrels von Sinclair International

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die EdelstahlNackенbearbeitungsmandrels von Sinclair International entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Nutzungshinweise, um sicherzustellen, dass deine Erfahrung mit diesem Produkt sicher und effektiv ist. Bitte lies diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du das Mandrel verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird, nämlich zum Drehen und Erweitern von Nacken für .30 Kaliber (.306") Patronen.
- Überprüfe das Mandrel vor der Verwendung auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Trage persönliche Schutzausrüstung (PSA) wie Schutzbrille und Handschuhe, wenn du das Mandrel bedienst.
- Achte auf deine Umgebung und stelle sicher, dass du dich in einer sicheren Umgebung befindest, während du das Produkt verwendest.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Befolge immer die Anweisungen des Herstellers für Installation und Verwendung.
- Überschreite nicht die angegebenen Grenzen des Mandrels. Das Mandrel ist um .002 Zoll kleiner als der Geschossdurchmesser, und Anpassungen sollten entsprechend vorgenommen werden.
- Stelle sicher, dass das Mandrel sicher am Drehwerkzeug befestigt ist, bevor du es verwendest, um Unfälle zu vermeiden.
- Zwinge das Mandrel nicht in den PatronenNacken; es sollte fest sitzen, aber keine übermäßige Kraft erfordern.
- Wenn du ungewöhnlichen Widerstand oder Schwierigkeiten bei der Verwendung des Mandrels bemerkst, stoppe sofort und überprüfe auf mögliche Probleme.
- Bewahre das Mandrel an einem sicheren und trockenen Ort auf, wenn es nicht in Gebrauch ist, um Beschädigungen zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass dein NT4000 oder NT5000 Drehwerkzeug sauber und frei von Schmutz ist.
- Wähle das passende Mandrel basierend auf dem Kaliber der verwendeten Patrone aus.
- Setze das Mandrel in den Spannfutter oder Halter des Drehwerkzeugs ein und stelle sicher, dass es richtig sitzt.
- Ziehe das Spannfutter sicher fest, um das Mandrel an Ort und Stelle zu halten.

2. Nutzung:

- Bereite dein Patronenlager vor, indem du sicherstellst, dass es sauber und frei von Hindernissen ist.
- Setze den PatronenNacken auf das Mandrel und achte darauf, dass es richtig ausgerichtet ist.
- Starte das Drehwerkzeug bei niedriger Geschwindigkeit und erhöhe die Geschwindigkeit nach Bedarf für effektives Drehen.
- Überwache den Prozess genau, um sicherzustellen, dass das Mandrel korrekt funktioniert und die Patrone gleichmäßig gedreht wird.
- Sobald das gewünschte Nackendrehen erreicht ist, entferne die Patrone vorsichtig vom Mandrel.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Wenn das Mandrel beschädigt oder nicht mehr verwendbar ist, ziehe in Betracht, es zu recyceln, wenn möglich, da es aus Edelstahl besteht.
- Entsorge das Mandrel nicht im regulären Haushaltsmüll.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen, Produktunterstützung oder um unsichere Produkte zu melden, wende dich bitte an den vom Hersteller bereitgestellten EUKontaktpunkt. Stelle sicher, dass du die Produktdetails zur Hand hast, um eine effizientere Antwort zu erhalten.

Indem du diese Richtlinien und Anweisungen befolgst, kannst du eine sichere und effektive Nutzung deines EdelstahlNackebearbeitungsmandrels von Sinclair International gewährleisten. Vielen Dank, dass du die Sicherheit priorisierst.

Safety Instruction Guide for Sinclair International Stainless Steel Neck Turning Mandrels

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair International Stainless Steel Neck Turning Mandrel. This guide provides important safety information and usage instructions to ensure your experience with this product is safe and effective. Please read this guide carefully before using the mandrel.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose, which is turning and expanding cartridge necks for 30 caliber (.306") cartridges.
- Always inspect the mandrel for any signs of damage or wear before use. Do not use if damaged.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Use personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when operating the mandrel.
- Be aware of your surroundings and ensure that you are in a safe environment while using the product.

Specific Safety Precautions for Use

- Always follow the manufacturer's instructions for installation and usage.
- Do not exceed the specified limits of the mandrel. The mandrel is sized .002 inch under bullet diameter, and adjustments should be made accordingly.
- Ensure that the mandrel is securely attached to the turning tool before use to prevent accidents.
- Do not force the mandrel into the cartridge neck; it should fit snugly but not require excessive force.
- If you experience any unusual resistance or difficulty while using the mandrel, stop immediately and inspect for potential issues.
- Store the mandrel in a safe and dry location when not in use to prevent damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that your NT4000 turning tool or NT5000 turning tool is clean and free of debris.
- Select the appropriate mandrel based on the caliber of the cartridge you are using.
- Insert the mandrel into the turning tool's chuck or holder, ensuring it is properly seated.
- Tighten the chuck securely to hold the mandrel in place.

2. Usage:

- Prepare your cartridge case by ensuring it is clean and free of any obstructions.
- Insert the cartridge neck onto the mandrel, ensuring it is aligned properly.
- Start the turning tool at a low speed and gradually increase as needed for efficient turning.
- Monitor the process closely to ensure that the mandrel is functioning correctly and that the cartridge is being turned evenly.
- Once the desired neck turning is achieved, carefully remove the cartridge from the mandrel.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- If the mandrel is damaged or no longer usable, consider recycling it if possible, as it is made from stainless steel.
- Do not dispose of the mandrel in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries, product support, or to report unsafe products, please reach out to the designated EU contact point provided by the manufacturer. Ensure that you have the product details at hand for a more efficient response.

By following these guidelines and instructions, you can ensure safe and effective use of your Sinclair International Stainless Steel Neck Turning Mandrel. Thank you for prioritizing safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad para Mandriles de Giro de Cuello de Acero Inoxidable de Sinclair International

Introducción

Gracias por elegir el Mandril de Giro de Cuello de Acero Inoxidable de Sinclair International. Esta guía proporciona información importante sobre seguridad e instrucciones de uso para garantizar que tu experiencia con este producto sea segura y efectiva. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de usar el mandril.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto, que es girar y expandir los cuellos de cartuchos para cartuchos de calibre 30 (.306").
- Siempre inspecciona el mandril en busca de signos de daño o desgaste antes de usarlo. No lo utilices si está dañado.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Usa equipo de protección personal (EPP) como gafas de seguridad y guantes al operar el mandril.
- Sé consciente de tu entorno y asegúrate de que estás en un lugar seguro mientras usas el producto.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Siempre sigue las instrucciones del fabricante para la instalación y el uso.
- No excedas los límites especificados del mandril. El mandril está dimensionado a .002 pulgadas por debajo del diámetro de la bala, y los ajustes deben hacerse en consecuencia.
- Asegúrate de que el mandril esté firmemente sujeto a la herramienta de giro antes de usarlo para evitar accidentes.
- No fuerces el mandril en el cuello del cartucho; debe encajar de manera ajustada pero no requerir fuerza excesiva.
- Si experimentas resistencia inusual o dificultad al usar el mandril, detente inmediatamente e inspecciona en busca de posibles problemas.
- Guarda el mandril en un lugar seguro y seco cuando no esté en uso para evitar daños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que tu herramienta de giro NT4000 o NT5000 esté limpia y libre de escombros.
- Selecciona el mandril adecuado según el calibre del cartucho que estás utilizando.
- Inserta el mandril en el chuck o soporte de la herramienta de giro, asegurándote de que esté correctamente colocado.
- Aprieta el chuck de manera segura para mantener el mandril en su lugar.

2. Uso:

- Prepara tu casquillo de cartucho asegurándote de que esté limpio y libre de obstrucciones.
- Inserta el cuello del cartucho en el mandril, asegurándote de que esté alineado correctamente.
- Enciende la herramienta de giro a baja velocidad y aumenta gradualmente según sea necesario para un giro eficiente.
- Monitorea el proceso de cerca para asegurarte de que el mandril esté funcionando correctamente y que el cartucho esté siendo girado de manera uniforme.
- Una vez que se logre el giro deseado del cuello, retira cuidadosamente el cartucho del mandril.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el mandril está dañado o ya no es utilizable, considera reciclarlo si es posible, ya que está hecho de acero inoxidable.
- No deseches el mandril en la basura doméstica regular.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta de seguridad, soporte del producto o para reportar productos inseguros, por favor contacta al punto de contacto designado en la UE proporcionado por el fabricante. Asegúrate de tener los detalles del producto a mano para una respuesta más eficiente.

Al seguir estas directrices e instrucciones, puedes garantizar un uso seguro y efectivo de tu Mandril de Giro de Cuello de Acero Inoxidable de Sinclair International. Gracias por priorizar la seguridad.

Guide de Sécurité pour les Mandrins de Tournage en Acier Inoxydable Sinclair International

Introduction

Merci d'avoir choisi le mandrin de tournage en acier inoxydable Sinclair International. Ce guide fournit des informations importantes sur la sécurité et des instructions d'utilisation pour garantir que votre expérience avec ce produit soit sûre et efficace. Veuillez lire ce guide attentivement avant d'utiliser le mandrin.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement à son but prévu, qui est de tourner et d'expanser les collets de cartouches de 30 calibres (.306").
- Inspectez toujours le mandrin pour tout signe de dommage ou d'usure avant utilisation. Ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Utilisez des équipements de protection individuelle (EPI) tels que des lunettes de sécurité et des gants lors de l'utilisation du mandrin.
- Soyez conscient de votre environnement et assurez-vous d'être dans un endroit sûr pendant l'utilisation du produit.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Suivez toujours les instructions du fabricant pour l'installation et l'utilisation.
- Ne dépassez pas les limites spécifiées du mandrin. Le mandrin est dimensionné à .002 pouce en dessous du diamètre de la balle, et les ajustements doivent être effectués en conséquence.
- Assurez-vous que le mandrin est solidement fixé à l'outil de tournage avant utilisation pour éviter les accidents.
- Ne forcez pas le mandrin dans le collet de la cartouche ; il doit s'adapter confortablement sans nécessiter de force excessive.
- Si vous ressentez une résistance inhabituelle ou une difficulté lors de l'utilisation du mandrin, arrêtez-vous immédiatement et inspectez pour détecter d'éventuels problèmes.
- Rangez le mandrin dans un endroit sûr et sec lorsqu'il n'est pas utilisé pour éviter d'endommager.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assurez-vous que votre outil de tournage NT4000 ou NT5000 est propre et exempt de débris.
- Sélectionnez le mandrin approprié en fonction du calibre de la cartouche que vous utilisez.
- Insérez le mandrin dans le mandrin ou le support de l'outil de tournage, en vous assurant qu'il est correctement placé.
- Serrez le mandrin de manière sécurisée pour maintenir le mandrin en place.

2. Utilisation :

- Préparez votre étui de cartouche en vous assurant qu'il est propre et exempt de toute obstruction.
- Insérez le collet de la cartouche sur le mandrin, en vous assurant qu'il est correctement aligné.
- Démarrez l'outil de tournage à basse vitesse et augmentez progressivement si nécessaire pour un tournage efficace.
- Surveillez le processus de près pour vous assurer que le mandrin fonctionne correctement et que la cartouche est tournée uniformément.
- Une fois que le tournage du collet souhaité est atteint, retirez soigneusement la cartouche du mandrin.

Instructions d'Élimination

- Éliminez le produit conformément aux réglementations locales.
- Si le mandrin est endommagé ou n'est plus utilisable, envisagez de le recycler si possible, car il est fabriqué en acier inoxydable.
- Ne jetez pas le mandrin dans les déchets ménagers ordinaires.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité, support produit ou pour signaler des produits dangereux, veuillez contacter le point de contact désigné de l'UE fourni par le fabricant. Assurez-vous d'avoir les détails du produit à portée de main pour une réponse plus efficace.

En suivant ces lignes directrices et instructions, vous pouvez garantir une utilisation sûre et efficace de votre mandrin de tournage en acier inoxydable Sinclair International. Merci de donner la priorité à la sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Mandrini di Tornitura in Acciaio Inossidabile Sinclair International

Introduzione

Grazie per aver scelto il Mandrino di Tornitura in Acciaio Inossidabile Sinclair International. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza e istruzioni per l'uso per garantire che la tua esperienza con questo prodotto sia sicura ed efficace. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida prima di utilizzare il mandrino.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto, ovvero la tornitura e l'espansione dei colli delle cartucce per cartucce da 30 calibro (.306").
- Controlla sempre il mandrino per eventuali segni di danni o usura prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Utilizza dispositivi di protezione individuale (DPI) come occhiali di sicurezza e guanti durante l'operazione del mandrino.
- Fai attenzione all'ambiente circostante e assicurati di trovarti in un luogo sicuro mentre utilizzi il prodotto.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.
- Non superare i limiti specificati del mandrino. Il mandrino è dimensionato a .002 pollici sotto il diametro del proiettile e le regolazioni devono essere effettuate di conseguenza.
- Assicurati che il mandrino sia fissato saldamente allo strumento di tornitura prima dell'uso per prevenire incidenti.
- Non forzare il mandrino nel collo della cartuccia; deve adattarsi perfettamente ma non richiedere sforzi eccessivi.
- Se riscontri resistenza o difficoltà insolite durante l'uso del mandrino, fermati immediatamente e controlla eventuali problemi.
- Conserva il mandrino in un luogo sicuro e asciutto quando non è in uso per prevenire danni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che il tuo strumento di tornitura NT4000 o NT5000 sia pulito e privo di detriti.
- Seleziona il mandrino appropriato in base al calibro della cartuccia che stai utilizzando.
- Inserisci il mandrino nel mandrino o nel supporto dello strumento di tornitura, assicurandoti che sia correttamente posizionato.
- Serrare il mandrino in modo sicuro per mantenere il mandrino in posizione.

2. Uso:

- Prepara il tuo bossolo di cartuccia assicurandoti che sia pulito e privo di ostruzioni.
- Inserisci il collo della cartuccia sul mandrino, assicurandoti che sia allineato correttamente.
- Avvia lo strumento di tornitura a bassa velocità e aumenta gradualmente secondo necessità per una tornitura efficiente.
- Monitora attentamente il processo per garantire che il mandrino funzioni correttamente e che la cartuccia venga tornita in modo uniforme.
- Una volta raggiunta la tornitura desiderata del collo, rimuovi con cautela la cartuccia dal mandrino.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali.
- Se il mandrino è danneggiato o non più utilizzabile, considera la possibilità di riciclarlo se possibile, poiché è realizzato in acciaio inossidabile.
- Non smaltire il mandrino nei rifiuti domestici normali.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza, supporto per il prodotto o per segnalare prodotti non sicuri, ti preghiamo di contattare il punto di contatto dell'UE designato fornito dal produttore. Assicurati di avere a disposizione i dettagli del prodotto per una risposta più efficiente.

Seguendo queste linee guida e istruzioni, puoi garantire un uso sicuro ed efficace del tuo Mandrino di Tornitura in Acciaio Inossidabile Sinclair International. Grazie per aver dato priorità alla sicurezza.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Stalowych Mandryli do Obróbki Neck firmy Sinclair International

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór stalowego mandryla do obróbki neck firmy Sinclair International. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz instrukcje użytkowania, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją przed użyciem mandryla.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu, którym jest obróbka i rozszerzanie necków naboju kal. 30 (.306").
- Zawsze sprawdzaj mandryl pod kątem oznak uszkodzeń lub zużycia przed użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Przechowuj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Używaj osobistego sprzętu ochronnego (PPE), takiego jak gogle ochronne i rękawice, podczas obsługi mandryla.
- Bądź świadomy swojego otoczenia i upewnij się, że znajdujesz się w bezpiecznym miejscu podczas korzystania z produktu.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi instalacji i użytkowania.
- Nie przekraczaj określonych limitów mandryla. Mandryl ma rozmiar o 0,002 cala mniejszy od średnicy pocisku, a dostosowania powinny być dokonywane odpowiednio.
- Upewnij się, że mandryl jest pewnie przymocowany do narzędzia obróbczego przed użyciem, aby zapobiec wypadkom.
- Nie wymuszaj mandryla w neck naboju; powinien pasować ciasno, ale nie wymagać nadmiernej siły.
- Jeśli doświadczasz jakiegokolwiek nietypowego oporu lub trudności podczas używania mandryla, natychmiast przestań i sprawdź potencjalne problemy.
- Przechowuj mandryl w bezpiecznym i suchym miejscu, gdy nie jest używany, aby zapobiec uszkodzeniu.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że Twoje narzędzie obróbcze NT4000 lub NT5000 jest czyste i wolne od zanieczyszczeń.
- Wybierz odpowiedni mandryl w zależności od kal. naboju, którego używasz.
- Włóż mandryl do uchwyty narzędzia obróbczego, upewniając się, że jest prawidłowo osadzony.
- Dokładnie dokręć uchwyt, aby trzymał mandryl na miejscu.

2. Użytkowanie:

- Przygotuj łuskę naboju, upewniając się, że jest czysta i wolna od przeszkód.
- Włóż neck naboju na mandryl, upewniając się, że jest prawidłowo wyrównany.
- Uruchom narzędzie obróbcze na niskich obrotach i stopniowo zwiększaj prędkość w razie potrzeby dla efektywnej obróbki.
- Uważnie monitoruj proces, aby upewnić się, że mandryl działa prawidłowo i że neck naboju jest obrabiany równomiernie.
- Po osiągnięciu pożądanego efektu obróbki ostrożnie usuń nabój z mandryla.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli mandryl jest uszkodzony lub nie nadaje się do użytku, rozważ recykling, jeśli to możliwe, ponieważ jest wykonany ze stali nierdzewnej.
- Nie wyrzucaj mandryla do zwykłych odpadów domowych.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa, wsparcia produktowego lub zgłaszania niebezpiecznych produktów, prosimy o kontakt z wyznaczonym punktem kontaktowym w UE, dostarczonym przez producenta. Upewnij się, że masz szczegóły dotyczące produktu, aby uzyskać szybszą odpowiedź.

Przestrzegając tych wytycznych i instrukcji, możesz zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z mandryla do obróbki neck firmy Sinclair International. Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa.

Turvallisuusohjeet Sinclair International

Ruostumattomasta Teräksestä Valmistetuille Kaulan Kääntömandreleille

Johdanto

Kiitos, että valitsit Sinclair Internationalin ruostumattomasta teräksestä valmistetut kaulan kääntömandreelit. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuustietoja ja käyttöohjeita varmistaaksesi, että kokemuksesi tämän tuotteen kanssa on turvallinen ja tehokas. Lue tämä opas huolellisesti ennen mandrelin käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa, joka on 30 kaliiperin (.306") patruunoiden kaulan kääntäminen ja laajentaminen.
- Tarkista mandreli aina ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai kulumisen varalta. Älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Käytä henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja, mandrelin käyttöä varten.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ja varmista, että olet turvallisessa ympäristössä tuotteen käytön aikana.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- Noudata aina valmistajan ohjeita asennuksessa ja käytössä.
- Älä ylitä mandrelin määritettyjä rajoja. Mandreli on kooltaan .002 tuumaa pienempi kuin luodin halkaisija, ja säädöt tulee tehdä sen mukaisesti.
- Varmista, että mandreli on tukevasti kiinnitetty kääntötyökaluun ennen käyttöä onnettomuuksien estämiseksi.
- Älä pakota mandreliä patruunan kaulaan; sen tulee istua tiukasti, mutta sitä ei tule pakottaa liikaa.
- Jos kohtaat epätavallista vastusta tai vaikeuksia mandrelin käytössä, lopeta heti ja tarkista mahdolliset ongelmat.
- Säilytä mandreli turvallisessa ja kuivassa paikassa, kun et käytä sitä vahinkojen estämiseksi.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että NT4000 tai NT5000 kääntötyökalusi on puhdas ja vapaana roskista.
- Valitse sopiva mandreli käyttämäsi patruunan kaliiperin mukaan.
- Aseta mandreli kääntötyökalun puristimeen tai pidikkeeseen varmistaen, että se on kunnolla paikallaan.
- Kiristä puristin tiukasti pitämään mandreli paikallaan.

2. Käyttö:

- Valmistele patruunan kotelo varmistamalla, että se on puhdas ja vapaana esteistä.
- Aseta patruunan kaula mandreliin varmistaen, että se on oikein kohdistettu.
- Käynnistä kääntötyökalu alhaisella nopeudella ja lisää sitä tarvittaessa tehokasta kääntöä varten.
- Seuraa prosessia tarkasti varmistaaksesi, että mandreli toimii oikein ja että patruuna käännetään tasaisesti.
- Kun haluttu kaulan kääntö on saavutettu, poista patruuna varovasti mandrelistä.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten määräysten mukaisesti.
- Jos mandreli on vaurioitunut tai ei enää käyttökelpoinen, harkitse sen kierrättämistä, jos se on mahdollista, sillä se on valmistettu ruostumattomasta teräksestä.
- Älä hävitä mandreliä tavallisessa kotitalousjätteessä.

Lisätietoja

Mikäli sinulla on turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä, tuotetukea tai haluat ilmoittaa vaarallisista tuotteista, ota yhteyttä valmistajan ilmoittamaan EU:n yhteyspisteeseen. Varmista, että sinulla on tuotteen tiedot valmiina tehokkaamman vastauksen saamiseksi.

Noudattamalla näitä ohjeita ja ohjeita voit varmistaa Sinclair Internationalin ruostumattomasta teräksestä valmistettujen kaulan kääntömandreleiden turvallisen ja tehokkaan käytön. Kiitos, että priorisoit turvallisuuden.

Säkerhetsinstruktionsguide för Sinclair International Rostfria Stålmändrel

Introduktion

Tack för att du valt Sinclair International Rostfria Stålmändrel. Denna guide innehåller viktig säkerhetsinformation och bruksanvisningar för att säkerställa att din upplevelse med denna produkt är säker och effektiv. Vänligen läs denna guide noggrant innan du använder mändrelen.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte, vilket är att vrida och expandera hylsor för 30 kaliber (.306") hylsor.
- Inspektera alltid mändrelen för eventuella tecken på skador eller slitage innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Använd personlig skyddsutrustning (PPE) som skyddsglasögon och handskar när du använder mändrelen.
- Var medveten om din omgivning och se till att du befinner dig i en säker miljö när du använder produkten.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Följ alltid tillverkarens instruktioner för installation och användning.
- Överskrid inte de angivna gränserna för mändrelen. Mändrelen är dimensionerad till .002 tum under projektilens diameter, och justeringar bör göras därefter.
- Se till att mändrelen är ordentligt fäst vid snurrverktyget innan användning för att förhindra olyckor.
- Tvinga inte mändrelen in i hylsan; den ska passa tätt men inte kräva överdriven kraft.
- Om du upplever någon ovanlig motståndskraft eller svårighet under användningen, sluta omedelbart och inspektera för potentiella problem.
- Förvara mändrelen på en säker och torr plats när den inte används för att förhindra skador.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att ditt NT4000 snurrverktyg eller NT5000 snurrverktyg är rent och fritt från skräp.
- Välj den lämpliga mändrel baserat på kalibern av hylsan du använder.
- Sätt in mändrelen i snurrverktygets chuck eller hållare, och se till att den sitter ordentligt.
- Dra åt chucken ordentligt för att hålla mändrelen på plats.

2. Användning:

- Förbered din hylsa genom att säkerställa att den är ren och fri från hinder.
- Sätt in hylsans nacke på mändrelen, och se till att den är korrekt justerad.
- Starta snurrverktyget på låg hastighet och öka gradvis efter behov för effektiv vridning.
- Övervaka processen noga för att säkerställa att mändrelen fungerar korrekt och att hylsan vrids jämnt.
- När önskad vridning av nacken har uppnåtts, ta försiktigt bort hylsan från mändrelen.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter.
- Om mändrelen är skadad eller inte längre användbar, överväg att återvinna den om möjligt, eftersom den är gjord av rostfritt stål.
- Kassera inte mändrelen i vanligt hushållsavfall.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor, produktstöd eller för att rapportera osäkra produkter, vänligen kontakta den angivna EUkontaktpunkten som tillhandahålls av tillverkaren. Se till att du har produktinformation till hands för en mer effektiv respons.

Genom att följa dessa riktlinjer och instruktioner kan du säkerställa säker och effektiv användning av din Sinclair International Rostfria Stålmandrel. Tack för att du prioriterar säkerheten.

Bezpečnostní pokyny pro mandrelly pro otáčení a expanze nábojnic Sinclair International

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali mandrelly pro otáčení a expanze nábojnic Sinclair International. Tento průvodce poskytuje důležité informace o bezpečnosti a pokyny k použití, aby vaše zkušenost s tímto výrobkem byla bezpečná a efektivní. Před použitím mandrelu si prosím pozorně přečtete tento průvodce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze k jeho zamýšlenému účelu, což je otáčení a expanze nábojnic pro ráži 30 caliber (.306").
- Vždy zkontrolujte mandrel na jakékoli známky poškození nebo opotřebení před použitím. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání mandrelu používejte osobní ochranné prostředky (OOP) jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- Buďte si vědomi svého okolí a zajistěte, aby jste byli v bezpečném prostředí při používání výrobku.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro instalaci a používání.
- Nepřekračujte stanovené limity mandrelu. Mandrel je velikostně o .002 palce menší než průměr projektilu, a úpravy by měly být provedeny odpovídajícím způsobem.
- Zajistěte, aby byl mandrel pevně připevněn k otáčecímu nástroji před použitím, aby se předešlo nehodám.
- Nepokoušejte se vnutit mandrel do nábojnice; měl by se těsně hodit, ale neměl by vyžadovat nadměrnou sílu.
- Pokud zaznamenáte jakýkoli neobvyklý odpor nebo potíže při používání mandrelu, okamžitě přestaňte a zkontrolujte možné problémy.
- Ukládejte mandrel na bezpečném a suchém místě, když není používán, aby se předešlo poškození.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Zajistěte, aby byl váš otáčecí nástroj NT4000 nebo NT5000 čistý a bez nečistot.
- Vyberte vhodný mandrel na základě ráže nábojnice, kterou používáte.
- Vložte mandrel do sklíčidla nebo držáku otáčecího nástroje, ujistěte se, že je správně usazen.
- Pevně utáhněte sklíčidlo, aby mandrel držel na místě.

2. Používání:

- Připravte nábojnici tím, že zajistíte, že je čistá a bez překážek.
- Vložte nábojnici na mandrel, ujistěte se, že je správně zarovnaná.
- Spust'te otáčecí nástroj na nízkou rychlost a postupně zvyšujte podle potřeby pro efektivní otáčení.
- Proces pečlivě sledujte, abyste zajistili, že mandrel funguje správně a že nábojnice je otáčena rovnoměrně.
- Jakmile dosáhnete požadovaného otáčení nábojnice, opatrně vyjměte nábojnici z mandrelu.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte výrobek v souladu s místními předpisy.
- Pokud je mandrel poškozen nebo již nepoužitelný, zvažte možnost jeho recyklace, pokud je to možné, protože je vyroben z nerezové oceli.
- Neličte mandrel do běžného domácího odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti, podporu produktu nebo hlášení nebezpečných výrobků se prosím obraťte na určený kontaktní bod v EU, který poskytl výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici podrobnosti o produktu pro efektivnější odpověď.

Dodržováním těchto pokynů a instrukcí můžete zajistit bezpečné a efektivní použití vašeho mandrelu pro otáčení a expanze nábojnic Sinclair International. Děkujeme, že dáváte přednost bezpečnosti.